

## Nr 150

*Kungl. Maj:ts proposition till riksdagen angående utgifter på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70; given Stockholms slott den 30 oktober 1969.*

Kungl. Maj:t vill härmed, under återopande av bilagda utdrag av statsrådsprotokollet för denna dag, föreslå riksdagen att bifalla det förslag om vars avlåtande till riksdagen föredragande departementschefen hemställt.

Under Hans Maj:ts  
Min allernådigste Konungs och Herres frånvaro:

**BERTIL**

*G. E. Sträng*

---

*Utdrag av protokollet över finansärenden, hållet inför Hans Kungl. Höghet Regenten, Hertigen av Halland, i statsrådet på Stockholms slott den 30 oktober 1969.*

### Närvarande:

Statsministern PALME, ministern för utrikes ärendena NILSSON, statsråden STRÄNG, ANDERSSON, LANGE, HOLMQVIST, ASPLING, SVEN-ERIC NILSSON, GEIJER, ODHNOFF, WICKMAN, MOBERG, BENGTSSON, NORLING, LÖFBERG, LIDBOM, CARLSSON.

Chefen för finansdepartementet, statsrådet Sträng, anför efter gemensam beredning med statsrådets övriga ledamöter.

De medelsbehov utöver gällande riksstat, som bör anmälas för riksdagen vid dess höstsession och som nu kan överblickas, bör sammanfattas i en särskild proposition angående utgifter på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70. Denna proposition bör föreläggas riksdagen nu. Kungl. Maj:t har tidigare i prop. 1969:142 föreslagit riksdagen att anvisa ett an-

slag av 50,2 milj. kr. till Förvärv av aktier i AB Kabi. I särskilda propositioner kommer senare denna dag dessutom att hemställas om ett anslag till Posthus m. m. av 25 milj. kr. för kapitaluppbyggnad i postbanken samt om ett anslag till Förvärv av aktier i Uddcomb Sweden AB av 20,5 milj. kr.

De framställningar om anslag på tilläggsstat som Kungl. Maj:t beslutar om denna dag tas in i dagens statsrådsprotokoll över försvars-, social-, kommunikations-, utbildnings-, jordbruks-, handels-, inrikes- och industriären- den. Utdrag av dessa protokoll bör biläggas den gemensamma propositionen som *bilagor 1—8*. En sammanställning över av Kungl. Maj:t i denna proposition begärda anslag torde få bifogas statsrådsprotokollet i detta ärende som *bilaga 9*.

Föredraganden hemställer härefter, att Kungl. Maj:t i en gemensam proposition förelägger riksdagen de förslag om anslag på tilläggsstat I till riks- staten för budgetåret 1969/70 som framgår av nämnda utdrag av statsråds- protokollet.

Med bifall till vad föredraganden sålunda med in- stämmande av statsrådets övriga ledamöter hemställt förordnar Hans Kungl. Höghet Regenten att till riks- dagen skall avlåtas proposition av den lydelse bilaga till detta protokoll utvisar.

Ur protokollet:

*Britta Gyllensten*

*Bilaga 1*

## FÖRSVARSDEPARTEMENTET

*Utdrag av protokollet över försvarsärenden, hållet inför Hans Kungl. Höghet Regenten, Hertigen av Halland, i statsrådet på Stockholms slott den 30 oktober 1969.*

### N ä r v a r a n d e:

Statsministern PALME, ministern för utrikes ärendena NILSSON, statsråden STRÄNG, ANDERSSON, LANGE, HOLMQVIST, ASPLING, SVEN-ERIC NILSSON, GEIJER, ODHNOFF, WICKMAN, MOBERG, BENGTTSSON, NORLING, LÖFBERG, LIDBOM, CARLSSON.

Chefen för försvarsdepartementet, statsrådet Andersson, anmäler härefter de ärenden under försvarsdepartementets handläggning som angår utgifter på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 och anför.

## DRIFTBUDGETEN

### Fjärde huvudtiteln

#### O. Diverse

[1] O 5. **Kostnader för projektilröjning på Järvafältet.** I enlighet med förslag i prop. 1969: 1 (bil. 6 s. 204) anvisade riksdagen (SU 4, rskr 4) för budgetåret 1969/70 ett reservationsanslag av 700 000 kr. till projektilröjning på Järvafältet. Från anslaget bestrids kostnaderna för den projektilröjning inom norra Järvafältets ytterområden som bedöms möjlig att genomföra i avvaktan på att I 1 och Ing 1 flyttas från Järvafältet.

#### *Fortifikationsförvaltningen*

Ytterligare 400 000 kr. bör ställas till förvaltningens förfogande för projektilröjning under innevarande budgetår. Röjningsarbetet har kunnat bedrivas snabbare än beräknat på grund av den mycket gynnsamma väderleken under våren och sommaren 1969. Större arbetsrutin och ökade resur-

ser har även medverkat till att arbetet kunnat forceras. De medel som disponeras för ändamålet beräknas därför vara förbrukade redan under hösten 1969.

#### *Departementschefen*

Med hänsyn till den planerade exploateringen för civila ändamål av mar-ken inom norra Järnafältet anser jag det angeläget att projektilröjningen på Järnafältet får pågå utan avbrott och i snabbast möjliga takt. Jag föreslår därför att 400 000 kr. anvisas på tilläggsstat I till riksstaten för innevarande budgetår för att ge möjlighet till fortsatt projektilröjning under budgetåret. Ifrågavarande kostnader bör i likhet med tidigare anvisade medel för ändamålet beräknas utanför ramen för det militära försvaret.

Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att till *Kostnader för projektilröjning på Järnafältet* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett reservationsanslag av 400 000 kr.

[2] O 8. Kostnader för svenska FN-styrkor m. m. Medel för en svensk militär styrka i FN-tjänst anvisades första gången på tilläggsstat till riksstaten för budgetåret 1956/57 (prop. 1956: 198, SU 179, rskr 359). Därefter har årligen ytterligare medel anvisats för svenska FN-styrkors verksamhet m. m. Fr. o. m. budgetåret 1965/66 anvisas medel för de årliga utgifterna inom Sverige för att rekrytera, utbilda och organisera den svenska beredskapsstyrkan m. m. under förslagsanslaget Beredskapsstyrka för FN-tjänst, medan utgifter för FN-styrkornas verksamhet utom Sverige och för viss personal vid Sveriges ständiga representation i FN samt — fr. o. m. den 1 juli 1967 — för observatörer i FN-tjänst betalas från reservationsanslaget Kostnader för svenska FN-styrkor m. m. Sammanlagt har för svenska FN-styrkors verksamhet hittills anvisats 397 450 000 kr. på tilläggsstat.

Under år 1969 har riksdagen anvisat medel på tilläggsstat III till riksstaten för budgetåret 1968/69 dels för att täcka utgifter för FN-styrkan på Cypern under tiden januari—juni 1969 och för FN-observatörer under samma tid, dels för vissa oförutsedda utgifter (prop. 1969: 105 bil. 3, SU 74, rskr 172). Vid utgången av juni 1969 fanns en behållning på ca 4,6 milj. kr. under anslaget.

Huvuddelen av ifrågavarande utgifter avses bli ersatta av FN. Intill den 1 augusti 1969 har från FN influtit 269 400 627 kr. som avser utgifter t. o. m. år 1967. Sveriges fordran hos FN enligt hittills framlagda krav uppgår f. n. till 36 274 481 kr. Härtill kommer det krav som avser utgifter för år 1968. Detta uppgår till 20 631 357 kr. Ersättningar som flyter in från FN tillgodoförs riksstatens inkomsttitel Övriga diverse inkomster.

Genom Kungl. Maj:ts beslut den 13 juni 1969 har tiden för den svenska FN-insatsen på Cypern förlängts längst intill utgången av december 1969.

Utgifterna för tiden juli—december 1969 har beräknats till 1 670 000 kr. för månad eller sammanlagt 10 020 000 kr. Härutöver bör 1 milj. kr. beräknas som allmän medelsreserv med hänsyn till eftersläpande sjukvårdskostnader för tidigare kontingenter samt vissa utgifter som kan bli nödvändiga vid en avveckling av kontingenten på Cypern.

Antalet observatörer i FN-tjänst uppgick i september 1969 till 38. Medelsbehovet för dessa kan beräknas till 163 000 kr. för månad eller för tiden juli—december 1969 sammanlagt ca 980 000 kr.

Behovet av ytterligare medel för FN-styrkan på Cypern och för observatörer uppgår alltså till (10 020 000 + 1 000 000 + 980 000 — 4 600 000) 7 400 000 kr.

Med hänsyn till att många osäkra faktorer ligger i anslagsberäkningen kan det bli nödvändigt att även i fortsättningen förskottsvis bestrida utgifter för ifrågavarande ändamål från anslaget till oförutsedda utgifter. Dessa utgifter bör slutligt belasta anslaget Kostnader för svenska FN-styrkor m. m. Frågan om deras täckning bör få tas upp framdeles.

Under återopande av det anförda hemställer jag, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att till *Kostnader för svenska FN-styrkor m. m.* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett reservationsanslag av 7 400 000 kr.

Vad föredraganden sålunda med instämmande av statsrådets övriga ledamöter hemställt bifaller Hans Kungl. Höghet Regenten.

Ur protokollet:

*Britta Gyllensten*

Bilaga 2

## SOCIALDEPARTEMENTET

*Utdrag av protokollet över socialärenden, hållet inför Hans Kungl. Höghet Regenten, Hertigen av Halland, i statsrådet på Stockholms slott den 30 oktober 1969.*

### Närvarande:

Statsministern PALME, ministern för utrikes ärendena NILSSON, statsråden STRÄNG, ANDERSSON, LANGE, HOLMQVIST, ASPLING, SVEN-ERIC NILSSON, GEIJER, ODHNOFF, WICKMAN, MOBERG, BENGTSSON, NORLING, LÖFBERG, LIDBOM, CARLSSON.

Chefen för socialdepartementet, statsrådet Aspling, anmäler härefter de ärenden under socialdepartementets handläggning som angår utgifter på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 och anför.

## DRIFTBUDGETEN

### Femte huvudtiteln

#### E. Myndigheter inom hälso- och sjukvård, socialvård m. m.

[1] E 14 a. Statens rättskemiska laboratorium: Inredning och utrustning. Något anslag för detta ändamål finns inte upptaget i riksstaten för budgetåret 1969/70.

Kungl. Maj:t uppdrog den 15 december 1967 åt byggnadsstyrelsen att upprätta reviderat byggnadsprogram för om- och nybyggnad för statens rättskemiska laboratorium samt att utreda därmed sammanhängande frågor. Den 6 juni 1968 uppdrog Kungl. Maj:t vidare åt byggnadsstyrelsen att projektera en laboratoriebyggnad för statens institut för folkhälsan och arbetsmedicinska institutet. Byggnadsstyrelsen skulle därvid även redovisa förslag till framtida användning av folkhälsoinstitutets nuvarande lokaler. Med anledning av dessa uppdrag har byggnadsstyrelsen den 16 december 1968 bl. a. lagt fram förslag till provisorisk lösning av rättskemiska laboratoriets lokalfråga. Enligt detta förslag skall rättskemiska laboratoriets kemiska avdelning behålla sina lokaler på andra och en del av sina lokaler på tredje våningen i den nuvarande laboratoriebyggnaden inom karolinska institutets

område. Vidare erhåller avdelningen ca 400 m<sup>2</sup> rumsyta inom den byggnad som statens rättsläkarstation vid Stockholm och rättsmedicinska institutonen vid karolinska institutet disponerar på området. Avdelningen beräknas erhålla ett lokaltillskott om ca 270 m<sup>2</sup> rumsyta. Laboratoriets blodgrupps-serologiska avdelning avses få behålla sina hittillsvarande lokaler och ges ett lokaltillskott om ca 270 m<sup>2</sup> rumsyta, sedan kemiska avdelningen utrymt större delen av sina lokaler på tredje våningen i laboratoriebyggnaden. Båda avdelningarna kommer att erhålla nya förrådsutrymmen på vindsvåningen i denna byggnad.

*Socialstyrelsen* har hemställt om uppdrag åt utrustningsnämnden för universitet och högskolor att ombesörja inköp av inredning och utrustning för de föreslagna nya lokalerna och att 700 000 kr. ställts till styrelsens disposition för ändamålet.

*Utrustningsnämnden för universitet och högskolor* är beredd att — såsom föreslagits av socialstyrelsen — planera och anskaffa inredning och utrustning för laboratoriet i anledning av de planerade om- och nybyggnadsarbetena. Nämnden tillstyrker — efter en mera översiktlig bedömning av behovet av inredning och utrustning för laboratoriet — socialstyrelsens förslag att 700 000 kr. anvisas för ändamålet. Av det beräknade anslagsbehovet torde 310 000 kr. åtgå för inredning och 390 000 kr. för utrustning. Nämnden föreslår att ifrågavarande medel beräknas under ett särskilt reservationsanslag.

#### *Departementschefen*

Jag har ingen erinran mot det framlagda förslaget att sammanlagt 700 000 kr. anvisas för inredning och utrustning av de nya lokaler som ställs till statens rättskemiska laboratoriums förfogande. Jag förordar att angivna belopp tas upp som ett särskilt reservationsanslag på tilläggsstat till riksstaten för innevarande budgetår.

Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att till *Statens rättskemiska laboratorium: Inredning och utrustning* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett reservationsanslag av 700 000 kr.

### **G. Universitetssjukhus m. m.**

[2] **G 5. Akademiska sjukhuset i Uppsala: Utrustning.** Till ändamålet har för budgetåret 1969/70 anvisats ett reservationsanslag av 585 000 kr.

Kungl. Maj:t — som den 6 juni 1968 bl. a. uppdragit åt kommittén för akademiska sjukhusets i Uppsala utbyggande att vid sjukhuset låta uppföra en parkeringsbyggnad samt utföra vissa byggnadsåtgärder för en behandlingsbyggnad (B 9), en vårdbyggnad (B 11) för kirurgi m. m. och en aula-

byggnad (B 10) — har den 25 april 1969 uppdragit åt byggnadskommittén att slutföra uppförandet av sistnämnda byggnader (B 9, B 10 och B 11).

Behandlingsbyggnaden skall inrymma central operationsavdelning, central röntgendiagnostikavdelning, polikliniker och överläkarmottagningar för tidsbeställda patienter inom specialiteterna allmän kirurgi, ortopedi, kirurgisk urologi och anestesi, akutintag med intagningsavdelning, steriliseringscentral samt lokaler för forskning och undervisning m. m. Vårdbyggnaden skall omfatta kirurgiska vårdavdelningar, intensivvårdsavdelning, tjänsterum för läkare samt lokaler för undervisning, medicinskt bibliotek och entréhall med cafeteria m. m. Byggnadsföretaget innefattas i det mellan staten och Uppsala läns landsting träffade avtalet angående utbyggnad av akademiska sjukhuset i Uppsala m. m. (prop. 1961: 79, SU 97, rskr 265; prop. 1967: 105 bil. 2 s. 11, SU 73, rskr 185). Statens andel uppgår till 40 % av byggnads- och utrustningskostnader.

Kommittén för akademiska sjukhusets i Uppsala utbyggande har den 26 september 1969 bemyndigats att i samråd med nämnden för undervisnings-sjukhusens utbyggande beställa utrustning till det blivande kirurgiska blocket inom ramen för ett överlämnat utrustningsförslag och till ett värde av totalt högst 5 milj. kr. att — såvitt på staten ankommer — betalas tidigast under budgetåret 1970/71 (prop. 1969: 1 bil. 7 s. 117, SU 5, rskr 5).

*Kommittén för akademiska sjukhusets i Uppsala utbyggande* har överlämnat förslag om utrustning för behandlingsbyggnaden, vårdbyggnaden och aulabyggnaden till ett värde av 35,3 milj. kr. enligt prisläget den 1 juli 1968. Kommittén föreslår att 1,6 milj. kr. — motsvarande statens andel av totalt 4 milj. kr. — ställs till kommitténs förfogande under budgetåret 1969/70 för anskaffning av vissa instrument med lång leveranstid och av viss utrustning, som påverkar byggandet enligt fastställd produktionsplan.

### *Remissyttranden*

*Socialstyrelsen* har inga invändningar mot de principiella överväganden på vilka utrustningsförslaget grundar sig. *Universitetskanslersämbetet* framhåller angelägenheten av att sjukhuset tillförs utrustningsresurser som ger goda förutsättningar för modern läkarutbildning och klinisk forskning.

*Nämnden för undervisningssjukhusens utbyggande* tillstyrker att beställningsåtgärder för 9 milj. kr. får vidtas under budgetåret 1969/70 för att inflyttningen i det nya kirurgibygnadskomplexet under vinterhalvåret 1971/72 skall säkerställas. Beställningarna bör dock tills vidare begränsas till att avse dels röntgenutrustning till centrala röntgenavdelningen, operationssalsutrustning och elektronisk utrustning som har direkt samband med byggandet, dels handkirurgiska instrument med lång leveranstid. Enligt nämnden behöver huvuddelen av likviderna för de beställningar, som görs inom ramen för beställningsbemyndigandet, betalas först under budgetåret 1970/71. Kommittén bör dock få vissa medel redan under innevarande budgetår.



Nämnden, som utgår från att stor försiktighet iakttas i fråga om träffande av leveransavtal med förskottslikvid, anser att ett belopp om totalt 3 milj. kr. är tillräckligt för ändamålet under innevarande budgetår. Härav faller 1,2 milj. kr. på statsverket.

*Utrustningsnämnden för universitet och högskolor* samt *lokal- och utrustningsprogramnämnden för universitet och högskolor* instämmer i vad nämnden för undervisningssjukhusens utbyggande anför. *Sjukvårdens och socialvårdens planerings- och rationaliseringsinstitut* anser sig däremot inte böra resa någon invändning mot kommitténs förslag.

### *Departementschefen*

Kommittén för akademiska sjukhusets i Uppsala utbyggande har den 25 april 1969 erhållit i uppdrag att vid sjukhuset slutföra utbyggnadsetappen 2, som omfattar bl. a. uppförandet av en behandlingsbyggnad och en vårdbyggnad för kirurgi m. m. Byggnadskommittén har därefter överlämnat förslag beträffande anskaffning av utrustning till ifrågavarande kirurgiska block vid sjukhuset samt bl. a. föreslagit att 1,6 milj. kr. ställs till kommitténs förfogande på tilläggsstat till riksstaten för budgetåret 1969/70 för bestridande av statens andel av kostnaderna för anskaffning av vissa instrument med lång leveranstid och av viss utrustning, som påverkar byggandet enligt fastställd produktionsplan. Detta motsvarar en total utrustningsram av 4 milj. kr.

Nämnden för undervisningssjukhusens utbyggande har tillstyrkt att kommittén bemyndigas att under budgetåret 1969/70 beställa utrustning till ett värde av totalt högst 9 milj. kr. — innefattande av riksdagen tidigare medgivet beställningsbemyndigande om 5 milj. kr. — samt att på tilläggsstat för budgetåret 1969/70 anvisas 1,2 milj. kr. — motsvarande en ram av totalt 3 milj. kr. — för vissa förskottslikvider för anskaffningar inom ramen för sagda beställningsbemyndigande. Nämnden framhåller emellertid att stor försiktighet bör iakttas i fråga om träffande av leveransavtal med förskottslikvid.

Jag är inte beredd att nu ta ställning till utrustningsförslaget, som omfattar utrustning till ett värde av totalt 35,3 milj. kr. enligt prisläget den 1 juli 1968. När det gäller frågan om att beställa viss utrustning inom ramen för utrustningsförslaget har — som nämnts — Kungl. Maj:t bemyndigat kommittén att i samråd med nämnden beställa utrustning till det blivande kirurgiska blocket till ett värde av totalt högst 5 milj. kr. att — såvitt på staten ankommer — betalas tidigast under budgetåret 1970/71. Jag delar nämndens uppfattning att ramen för beställningsbemyndigandet bör höjas till totalt högst 9 milj. kr., varav statens andel utgör 3,6 milj. kr. Riksdagens medgivande härtill bör nu utverkas. Jag har vidare blivit övertygad om att viss förskottslikvid måste erläggas för den beställda utrustningen. Jag beräknar för ändamålet 1,2 milj. kr.

Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen att

a) i enlighet med vad jag anfört medge, att utrustning till ett blivande kirurgiskt block vid akademiska sjukhuset i Uppsala får beställas till ett värde av — utöver tidigare medgivet belopp — ytterligare högst 4 milj. kr. att, såvitt på staten ankommer, betalas tidigast under budgetåret 1970/71,

b) till *Akademiska sjukhuset i Uppsala: Utrustning* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett reservationsanslag av 1 200 000 kr.

## KAPITALBUDGETEN

### V. Fonden för låneunderstöd

[3] 3 a. Lån till föreningen *Kontakt med alkoholsjuka*. Något anslag för detta ändamål finns inte uppfört på riksstaten för budgetåret 1969/70.

Föreningen *Kontakt med alkoholsjuka* (KAS) har i augusti 1969 ansökt om ett lån på 825 000 kr. för förvärv av tre fastigheter i Värmland för att där upprätta hem med sammanlagt ca 50 platser för rehabilitering av alkoholskadade personer.

Socialstyrelsen och Stockholms stads nykterhetsnämnd har yttrat sig över ansökningen. Socialstyrelsen har anfört att den speciella vårdverksamhet som föreningen planerar innehåller ur vårdmässiga aspekter flera intressanta inslag, som skulle kunna utgöra ett gott komplement till de mer konventionella vårdformer som bedrivs inom nykterhetsvården. Styrelsen finner projektet värt att stödja. Nykterhetsnämnden anför, att behovet bland den kategori av människor som avses i ansökningen är stort och att föreningen bedöms ha goda möjligheter att framgångsrikt genomföra detta projekt.

#### *Departementschefen*

Den av föreningen planerade verksamheten innehåller från vårdsynpunkt intressanta inslag och kan utgöra ett värdefullt komplement till befintliga vårdformer inom nykterhetsvården. Verksamheten är avsedd att bedrivas i nära kontakt med bl. a. fackföreningsrörelsen och i samarbete med Stockholms stad.

Med beaktande av nivå för anordnandebidrag till inackorderingshem förordar jag att föreningen beviljas ett ränte- och amorteringsfritt lån av statsmedel med högst 750 000 kr. för inköp av de nämnda fastigheterna. En förutsättning för att lånet skall utgå med fullt belopp bör vara att hemmen godkänns för minst 50 platser.

Statsbidrag till driften av verksamheten bör utgå enligt i huvudsak samma grunder som gäller för driften av inackorderingshem för alkoholmissbrukare, dvs. med högst 75 % av nettokostnaderna för hemmens drift. Bidraget bör utgå från förslagsanslaget Bidrag till kommunala nykterhetsnämnder m. m. Stockholms stad förutsätts komma att täcka den del av driftkostnaderna som inte bestrids av statsmedel.

För att föreningen skall kunna förvärva fastigheterna bör lånet beviljas redan under innevarande budgetår. För ändamålet bör därför anvisas 750 000 kr. på tilläggsstat till riksstaten för budgetåret 1969/70. Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att till *Lån till föreningen Kontakt med alkoholsjuka* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett investeringsanslag av 750 000 kr.

Vad föredraganden sålunda med instämmande av statsrådets övriga ledamöter hemställt bifaller Hans Kungl. Höghet Regenten.

Ur protokollet:  
*Britta Gyllensten*

## KOMMUNIKATIONSDEPARTEMENTET

*Utdrag av protokollet över kommunikationsärenden, hållet inför  
Hans Kungl. Höghet Regenten, Hertigen av Halland,  
i statsrådet på Stockholms slott den 30 oktober 1969.*

### Närvarande:

Statsministern PALME, ministern för utrikes ärendena NILSSON, statsråden STRÄNG, ANDERSSON, LANGE, HOLMQVIST, ASPLING, SVEN-ERIC NILSSON, GEIJER, ODHNOFF, WICKMAN, MOBERG, BENGTTSSON, NORLING, LÖFBERG, LIDBOM, CARLSSON.

Chefen för kommunikationsdepartementet, statsrådet Norling, anmäler härefter de ärenden under kommunikationsdepartementets handläggning som angår utgifter på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 och anför.

## DRIFTBUDGETEN

### Sjätte huvudtiteln

#### A. Kommunikationsdepartementet m. m.

[1] A 3. Extra utgifter. På riksstaten för innevarande budgetår har under ifrågavarande anslagsrubrik anvisats ett reservationsanslag av 260 000 kr. Med beaktande av en disponibel reservation på anslaget vid ingången av budgetåret om 60 000 kr. finns totalt 320 000 kr. att tillgå. Detta belopp kan bedömas bli otillräckligt med hänsyn till tidigare ej beräknat bidrag till täckande av vissa kostnader för genomförandet av vägtransportstatistik genom statistiska centralbyråns försorg. Belastningen på anslaget kan för hela budgetåret 1969/70 förväntas uppgå till ca 470 000 kr. Ett ytterligare medelsbehov föreligger således om 150 000 kr. Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att till *Extra utgifter* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett reservationsanslag av 150 000 kr.

## B. Vägväsendet

[2] **B 2. Drift av statliga vägar.** På riksstaten för innevarande budgetår har under ifrågavarande anslagsrubrik anvisats ett reservationsanslag av 768,2 milj. kr. Av anslaget är 30 350 000 kr. avsedda för användning under kalenderåret 1969 och återstoden under kalenderåret 1970. I det för år 1969 beräknade beloppet ingår dock ej merkostnader på grund av mervärdeskatens införande. På grund härav kan belastningen på anslaget för hela år 1969 beräknas bli 7,1 milj. kr. högre än beräknat, vilket föranleder ett ytterligare medelsbehov motsvarande detta belopp. Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att till *Drift av statliga vägar* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett reservationsanslag av 7 100 000 kr., att avräknas mot automobilskattemedlen.

[3] **B 3. Byggande av statliga vägar.** På riksstaten för innevarande budgetår har under ifrågavarande anslagsrubrik anvisats ett reservationsanslag av 700 milj. kr. Av anslaget är 16,1 milj. kr. avsedda för användning under kalenderåret 1969 och återstoden under kalenderåret 1970. I det för år 1969 beräknade beloppet ingår dock ej merkostnader på grund av mervärdeskatens införande. Med anledning härav kan belastningen på anslaget för hela år 1969 beräknas bli 9,6 milj. kr. högre än beräknat, vilket föranleder ett ytterligare medelsbehov motsvarande detta belopp. Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att till *Byggande av statliga vägar* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett reservationsanslag av 9 600 000 kr., att avräknas mot automobilskattemedlen.

Vad föredraganden sålunda med instämmande av statsrådets övriga ledamöter hemställt bifaller Hans Kungl. Höghet Regenten.

Ur protokollet:  
*Britta Gyllensten*

## UTBILDNINGSDEPARTEMENTET

*Utdrag av protokollet över utbildningsärenden, hållet inför Hans Kungl. Höghet Regenten, Hertigen av Halland, i statsrådet på Stockholms slott den 30 oktober 1969.*

### Närvarande:

Statsministern PALME, ministern för utrikes ärendena NILSSON, statsråden STRÄNG, ANDERSSON, LANGE, HOLMQVIST, ASPLING, SVEN-ERIC NILSSON, GEIJER, ODHNOFF, WICKMAN, MOBERG, BENGTSOON, NORLING, LÖFBERG, LIDBOM, CARLSSON.

Härefter anmäler chefen för utbildningsdepartementet, statsrådet Carlsson, de under punkterna 1, 3, 4 och 6 samt statsrådet Moberg de under punkterna 2 och 5 i det följande upplagna ärendena under utbildningsdepartementets handläggning som angår utgifter på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70. Föredragandena anför.

## DRIFTBUDGETEN

### Åttonde huvudtiteln

#### B. Allmänna kultur- och bildningsändamål

[1] B 12. Bidrag till särskilda kulturella ändamål. Ur det under denna rubrik på riksstaten uppförda reservationsanslaget, det s. k. kulturmedelsanslaget, utgår bl. a. det statliga stödet till de *sex större yrkesorkestrarna* i landet. Som förutsättning för statens bidrag till dessa föreskrivs med visst undantag att från kommun eller annorledes bidrag skall utgå med samma eller större belopp. Det statliga bidraget är konstruerat som ett förlusttäckningsbidrag och dess storlek är därför beroende av förhållandet mellan kostnader och intäkter.

Bidrag till ifrågavarande orkestrar för spelåret 1968/69 anvisades i början av juni 1968 ur det för motsvarande budgetår anvisade anslaget. Det var vid denna tidpunkt inte möjligt att helt överblicka orkestrarnas behov av förlusttäckningsbidrag för spelåret och det har därför liksom tidigare år förut-

satts att efter spelårets slut ytterligare bidrag skulle utgå i den mån omständigheter, som orkesterföretagen inte själva kunnat bestämma över, medfört inte förutsedda kostnadsökningar eller ändrade intäktsförutsättningar.

För spelåret 1968/69 har bidrag utgått till de sex orkestrarna med sammanlagt 6 986 000 kr. Uppgifter har nu getts in från orkestrarna angående det ekonomiska utfallet av verksamheten under nämnda spelår. Av dessa framgår att vid tillämpning av nyss angivna principer för beräkning av det statliga förlusttäckningsbidraget behov föreligger av ytterligare bidrag med sammanlagt 1 269 875 kr. Huvuddelen av det anmälda medelsbehovet är föranlett av automatiskt ökade kostnader på grund av avtalsenliga lönehöjningar. Därjämte har redovisats automatiskt ökade kostnader för arbetsgi-varavgifter till riksförsäkringsverket (ATP m. m.).

För *stöd åt svenskt sceniskt verk* har Kungl. Maj:t ur kulturmedelsanslaget för budgetåret 1968/69 tilldelat teater- och orkesterrådet 200 000 kr. Enligt de under föregående budgetår gällande bestämmelserna för ifrågavarande dramatikerstöd, meddelade av Kungl. Maj:t den 30 juni 1965, utgår ersättning med 4 000 kr. till levande upphovsman av svenskt sceniskt verk, som uppförs offentligt på svensk teater. Bestämmelserna har genom beslut den 27 juni 1969 getts ett något ändrat innehåll i vad avser bl. a. en differentiering av ersättningens storlek.

Teater- och orkesterrådet har i skrivelser den 30 januari och den 19 maj 1969 anmält behov av ytterligare 181 000 kr. avseende ersättningsberättigade verk som uppförts under våren 1969. Sedan dramatikerstödet infördes, i avsikt att man skulle främja tillkomsten av ny svensk dramatik, har — framhåller rådet — genom förevarande bestämmelser men framför allt genom de över huvud taget förbättrade resurser, som samhället under 1960-talet ställt till teaterns förfogande, en kraftig utveckling ägt rum. Under senare år har nya teaterformer tillkommit, såsom s. k. lunch- och gatu-teater med korta pjäser, mindre teatrar med pjäser av experimentell karaktär, uppsökande teatergrupper som spelar i klassrum, föreningslokaler etc., vilket medfört ett kraftigt ökat medelsbehov för bl. a. dramatikerersättning.

### *Departementschefen*

Det siffermaterial, som redovisats av orkestrarna beträffande det ekonomiska utfallet av verksamheten under spelåret 1968/69, visar väsentliga kostnadsökningar främst till följd av avtalsenliga löneökningar. I enlighet med den förut lämnade redovisningen beträffande orkestrarna räknar jag — sedan viss reduktion visat sig befogad — med ett medelsbehov av 1 080 000 kr. för statsbidrag till täckning av de av nämnda omständigheter föranledda förlusterna för spelåret.

Det s. k. dramatikerstödet utgår enligt generell verkande regler. Teater- och orkesterrådet bör alltså tilldelas ytterligare 181 000 kr. för att ge ut ersättning enligt bestämmelserna om stöd åt svenskt sceniskt verk. En så

kraftig ökning av medelsbehovet kan emellertid svårigen inrymmas under innevarande budgetårs anslag utan att andra angelägna behov måste åsidosättas.

På riksstaten för innevarande budgetår har till bidrag till särskilda kulturella ändamål anvisats 18 542 000 kr. Härav återstår nu ett belopp som till största delen redan avsatts till förutsedda ändamål. Därefter kvarstående medel bör reserveras för nu oförutsedda behov under budgetåret 1969/70. Det av mig under denna punkt beräknade medelsbehovet (1 080 000 + 181 000 =) 1 261 000 kr. bör i stället täckas genom anvisande av ett anslag på tilläggsstat I till riksstaten för innevarande budgetår.

Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att till *Bidrag till särskilda kulturella ändamål* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett reservationsanslag av 1 261 000 kr.

### E. Högre utbildning och forskning

[2] E 68. **Inredning och utrustning av lokaler vid universitet, högskolor m. m.** I riksstaten för innevarande budgetår är under denna anslagsrubrik uppfört ett reservationsanslag av 60 milj. kr. Av beloppet disponerar enligt regleringsbrev byggnadsstyrelsen och tekniska högskolans i Stockholm byggnadskommitté 18 milj. kr. enligt en särskild inredningsplan och utrustningsnämnden för universitet och högskolor 41,5 milj. kr. enligt en särskild utrustningsplan (jfr. prop. 1969: 36 s. 33 och 35). Nämnda myndigheter får dels inom ramen för tillgängliga medel göra behövliga utbetalningar, dels beställa inredning och utrustning inom de i planerna angivna kostnadsramarna för varje objekt att betalas tidigast budgetåret 1970/71.

Byggnadsstyrelsen och utrustningsnämnden har lagt fram förslag om nya och ändrade kostnadsramar för vissa inrednings- och utrustningsobjekt. Förslagen avser bl. a. inredning och utrustning av vissa restauranglokaler.

Enligt riksdagens beslut (prop. 1963: 172 s. 267, SU 212, rskr 405) svarar staten för kostnaderna för anordnande av sådana bespisningslokaler som behövs för personalen och de studerande vid universitet och högskolor. Staten skall också stå för kostnaderna för inredning och utrustning av bespisningslokalerna (prop. 1967: 104 s. 47, SU 88, rskr 203). Utredning och förslag om formerna härför har redovisats av den kommitté för planering och samordning m. m. av restaurangverksamheten vid universitet och högskolor som tillkallats med stöd av Kungl. Maj:ts bemyndigande den 7 mars 1969 (jfr prop. 1969: 36 s. 3 och 40).

Kommittén, som antagit namnet *universitetsrestaurangkommittén*, föreslår att den statliga finansieringen skall omfatta förstagångsuppsättning av inredning och utrustning, medan vederbörande nyttjare skall svara för



komplettering, underhåll och återanskaffning. Sådana restauranger som uppförs av staten bör enligt kommittén inredas och utrustas av vederbörande statliga organ efter samråd med blivande nyttjare och med anlitan- de av medel som anvisas under förevarande anslag. Beträffande restauranglokaler som anordnas med utnyttjande av ränte- och amorteringsfria lån till stude- randeorganisation (jfr prop. 1963: 172 s. 267) föreslår kommittén att sådana lån skall utgå även för inredning och utrustning. Huvudmannen för restau- rangen bör enligt kommittén i dessa fall få upphandla inredning och utrust- ning genom de statliga inköpsorganen.

För de förslag till nya och ändrade kostnadsramar som med hänsyn till föreliggande tidsplaner nu bör behandlas kommer jag i det följande att lämna en kortfattad redogörelse.

### Stockholm

**Matsal inom Frescatiområdet.** Som redovisades i prop. 1969: 36 (s. 7) kommer en provisorisk matsal inom Frescatiområdet att anordnas genom om- och tillbyggnad av Skogs- och lantbruksakademiens f. d. musei- byggnad. Av redovisningen framgår bl. a. att Kungl. Maj:t den 7 mars 1969 uppdrog åt byggnadsstyrelsen att projektera om- och tillbyggnaden t. o. m. huvudhandlingar. I avvaktan på att huvudhandlingar färdigställts togs kost- nadsramen för objektet i investeringsplanen för innevarande budgetår preli- minärt upp med ett belopp av 1,7 milj. kr. enligt prisläget den 1 april 1968 (jfr prop. 1969: 36 s. 16).

Sedan byggnadsstyrelsen redovisat huvudhandlingar, enligt vilka kost- naderna för objektet och för tillhörande försörjningsåtgärder beräknats till — enligt nämnda prisläge — resp. 2 380 000 kr. och 185 000 kr., uppdrog Kungl. Maj:t den 12 september 1969 åt styrelsen att utföra arbetena inom de föreslagna kostnadsramarna. Kungl. Maj:t föreskrev därvid att byggnads- styrelsen skulle söka bringa ned de angivna kostnaderna för objektet. Sty- relsen beräknar kostnaden för om- och tillbyggnaden enligt prisläget den 1 april 1969 till 2 540 000 kr. och för försörjningsåtgärderna enligt samma prisläge till 195 000 kr. Den befintliga byggnadens totalyta utgör 1 800 m<sup>2</sup> och tillbyggnadens totalyta är 710 m<sup>2</sup>. Sammanlagt 800 platser, varav 250 kaféplatser, kommer att anordnas i matsalen. Matsalen avses bli tagen i bruk till höstterminen 1970. Byggnadsstyrelsen föreslår att en definitiv kostnads- ram av 325 000 kr. för inredning av objektet förs upp i inredningsplanen.

**Riksarkivet: Flyttningskostnader.** Nybyggnaden för riks- arkivet på Mariebergområdet i Stockholm består av en bergrumsanläggning och en administrationsbyggnad (jfr prop. 1968: 33 s. 3 och 1969: 1 bil. 10 s. 484). För nybyggnaden är i gällande utrustningsplan definitiva kostnads- ramar av 1,5 milj. kr. och 3,8 milj. kr. uppförda resp. för flyttningskostna- der och för utrustning m. m. (jfr prop. 1968: 104 s. 33 och 45). Utrustnings-

nämnden redovisar nu att flyttningskostnaderna enligt slutlig kostnadsberäkning ökat med 735 000 kr. i jämförelse med tidigare beräkningar och föreslår att kostnadsramen för detta ändamål höjs från 1,5 milj. kr. till 2 235 000 kr.

#### Umeå.

M a t s a l. I prop. 1968: 104 (s. 18) lämnades en redogörelse för nybyggnaden för matsal m. m. Nybyggnaden som beräknas bli färdigställd i februari 1970 och som omfattar 2 665 m<sup>2</sup> rumsyta, har kostnadsberäknats till 6 960 000 kr. enligt prisläget den 1 april 1968. För inredning av objektet är i gällande inredningsplan en definitiv kostnadsram av 550 000 kr. uppförd (jfr prop. 1969: 36 s. 31 och 34).

LUP-kommittén föreslår i samråd med universitetsrestaurangkommittén att en definitiv kostnadsram av 380 000 kr. förs upp i utrustningsplanen för innevarande budgetår. Då beslut numera fattats om att ett kårhus skall uppföras, har LUP-kommittén utgått ifrån att de utrymmen av 360 m<sup>2</sup> i matsalsbyggnaden som tidigare avsetts för kårlokaler skall tillföras matsalen (jfr prop. 1968: 104 s. 18 och 1969: 36 s. 31). Härigenom kommer matsalen enligt LUP-kommittén att inrymma sammanlagt 880 matsals- och kaféplatser.

#### Föredraganden

I enlighet med vad universitetsrestaurangkommittén föreslagit bör medel för inredning och utrustning av sådana restauranger vid universitet och högskolor som uppförs av staten beräknas under förevarande anslag. Vidare bör som kommittén föreslagit ränte- och amorteringsfria lån kunna utgå för inredning och utrustning av restauranglokaler, som anordnats med utnyttjande av sådana lån. Jag förordar att utgifterna härför redan innevarande budgetår får bestridas från lånefonden för studentkårlokaler. Avsikten är att ansvaret för driften av restaurangerna i regel skall överlämnas till särskilda driftorgan i vars ledning bör ingå representanter för såväl berörda personal- och studerandeorganisationer som staten (jfr prop. 1967: 104 s. 47). Dessa organ bör svara för underhåll och återanskaffning av inredning och utrustning.

För att inredning och utrustning utan försening skall kunna anskaffas till de objekt som jag berört i det föregående bör de i följande sammanställning angivna kostnadsramarna — i 1 000-tal kr. — föras upp i inrednings- och utrustningsplanerna. I sammanställningen har jag även — i enlighet med vad jag förordat i prop. 1969: 137 (s. 26) angående ökad läkarutbildning i stockholmsområdet — tagit upp en kostnadsram av 4,2 milj. kr. för inredning av lokaler för de medicinskt teoretiska institutionerna vid karolinska institutet.

Objekt	Förordad ram eller förordad ändring av tidi- gare ram	Definitiv kostnadsram
<b>Inredning</b>		
<i>Stockholm</i>		
Medicinskt teoretiska institutionerna .....	+ 1 400	4 200
Matsal inom Frescatiområdet .....	+ 325	325
<b>Utrustning</b>		
<i>Stockholm</i>		
Riksarkivet: Flyttningskostnader .....	+ 735	2 235
<i>Umeå</i>		
Matsal .....	+ 380	380

Mot bakgrund av de beräkningar som byggnadsstyrelsen och utrustningsnämnden gjort av medelsbehovet för inrednings- och utrustningsverksamheten under innevarande budgetår räknar jag med att de ökade utgifter som hänger samman med nu ifrågavarande objekt kan bestridas av tillgängliga medel under förevarande anslag. Jag förordar att så får ske.

Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att godkänna vad jag i det föregående förordat angående bestridande av utgifterna för viss inredning och utrustning.

## KAPITALBUDGETEN

### II. Statens allmänna fastighetsfond

[3] 20. Byggnadsarbeten för vissa kulturändamål. För budgetåret 1969/70 har till byggnadsarbeten för vissa kulturändamål anvisats ett investeringsanslag av 2,9 milj. kr.

I sin anslagsframställning för budgetåret 1970/71 föreslår *byggnadsstyrelsen* att ytterligare 1 870 000 kr. anvisas på tilläggsstat till riksstaten för budgetåret 1969/70.

Nybyggnad för riksarkivet. Redogörelse för denna nybyggnad lämnades i prop. 1968: 33 (s. 3, SU 44, rskr 129). Den merkostnad för automatiksystemet för ventilation som redovisades i prop. 1969: 1 (bil. 10 s. 484, SU 43, rskr 129) har visat sig öka med ytterligare ca 100 000 kr. Härtill kommer att av bl. a. rikspolisstyrelsen och yrkesinspektionen påfordrade arbeten medfört ökade kostnader med ca 430 000 kr. samt att projekteringskostnaderna med ca 280 000 kr. överstiger tidigare beräkningar. Styrelsen föreslår därför att kostnadsramen höjs med 810 000 kr.

Nybyggnad av bokmagasin för kungl. biblioteket. Redogörelse för detta byggnadsobjekt lämnades i prop. 1968: 33 (s. 3). Byggnadsstyrelsen föreslår att kostnadsramen höjs med 94 000 kr. på grund av oförutsedda kostnader för grundläggningsarbeten.

#### *Departementschefen*

Den föreslagna höjningen av kostnadsramarna för nybyggnaden för riksarkivet och för nybyggnaden av bokmagasin för kungl. biblioteket bör godtas. Kostnadsramarna för dessa objekt bör i enlighet härmed uppföras med resp. 20 400 000 kr. och 2 769 000 kr. i prisläget den 1 april 1968. Med hänsyn till höjningen av kostnadsramarna samt till en ökad medelförbrukning för budgetåret 1969/70 utöver vad som tidigare beräknats — men inom fastställda kostnadsramar — beräknas medelförbrukningen under innevarande budgetår bli 1 870 000 kr. större än vad som tidigare anvisats under detta anslag. Beloppet bör anvisas på tilläggsstat I för innevarande budgetår.

Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att till *Byggnadsarbeten för vissa kulturändamål* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett investeringsanslag av 1 870 000 kr.

[4] 22. **Byggnadsarbeten vid specialskolan m. m.** Under denna rubrik har i riksstaten för innevarande budgetår anvisats ett investeringsanslag av 500 000 kr. Dessa medel avser enligt investeringsplanen för budgetåret 1969/70 kostnader för den nya specialskolenheten i Sigtuna för hörselskadade och talskadade barn (Hällsboskolan), som kostnadsberäknats till 5 785 000 kr. enligt prisläget den 1 april 1968 (jfr prop. 1969: 1 bil. 10 s. 488). Nybyggnaden är nu färdigställd. Byggnadsstyrelsen har genom beslut den 18 juli 1969 bemyndigats att inom kostnadsramen inköpa en fastighet att användas som tjänstebostad åt skolans rektor.

*Byggnadsstyrelsen* har i sina anslagsframställningar för budgetåret 1970/71 räknat med en kostnadsram för ifrågavarande objekt av 6 025 000 kr. enligt prisläget den 1 april 1969. Kostnadsramen föreslås således höjd med 240 000 kr., vilket innebär en ökning utöver index med 100 000 kr. beroende på att någon indexhöjning ej gjordes för perioden den 1 april 1967—den 1 april 1968. Med hänsyn till bl. a. den höjda ramen behöver ytterligare 658 000 kr. anvisas under förevarande anslag för budgetåret 1969/70.

#### *Departementschefen*

Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att till *Byggnadsarbeten vid specialskolan m. m.* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett investeringsanslag av 658 000 kr.

[5] 23. **Byggnadsarbeten vid universiteten och vissa högskolor.** I riksstaten för innevarande budgetår har under denna anslagsrubrik anvisats ett investeringsanslag av 120 milj. kr. (prop. 1969: 36, SU 94, rskr 241). Medelsreservationen vid budgetårets början uppgick till 17,4 milj. kr. Någon medelsanvisning på tilläggsstat torde inte behövas. Däremot bör följande byggnadsobjekt m. m. redovisas för riksdagen i detta sammanhang.

### Lund

**Fastighetsförvärv.** I gällande investeringsplan är en kostnadsram av 2 505 000 kr. uppförd för fastighetsförvärv i Lund (jfr prop. 1969: 36 s. 13). Ramen avser förvärv av vissa fastigheter inom kv. Absalon och kv. Hyphoff samt stadsägan nr 1657 m. m. i Lund (jfr prop. 1966: 104 s. 8 och 26 samt 1967: 104 s. 9).

Styrelsen föreslår nu att fastigheterna tomt nr 3 i kv. Saxo och tomt nr 4 i kv. Bispen förvärvas till en sammanlagd kostnad av 905 000 kr. Dessa förvärv skulle enligt styrelsen komplettera statens fastighetsinnehav inom de kvarter som berörs av styrelsens planering för utbyggnaden av universitetet i Lund. För genomförande av förvärven bör ifrågavarande kostnadsram föras upp med  $(2\,505\,000 + 905\,000 =) 3\,410\,000$  kr.

### Göteborg

**Nybyggnad för sektion K.** Denna nybyggnad, för vilken redogörelse lämnades i prop. 1961: 83 (s. 39), togs i bruk höstterminen 1963. För byggnadsobjektet fanns en kostnadsram av 28 milj. kr. — enligt prisläget den 1 juli 1961 — tidigare uppförd i investeringsplanen (jfr prop. 1962: 43 s. 84). Ramen har successivt kunnat sänkas och är i gällande investeringsplan uppförd med 24 050 000 kr. enligt prisläget den 1 april 1968 (jfr prop. 1969: 36 s. 14).

Byggnadsstyrelsen har redovisat att vissa bristfälligheter i ventilations-systemet i byggnaden behöver rättas till. Kostnaderna för de åtgärder härför, som inte ryms inom gällande kostnadsram, uppgår enligt styrelsen till 1 450 000 kr. Styrelsen föreslår därför att kostnadsramen höjs till 25,5 milj. kr. enligt prisläget den 1 april 1969.

### Föredraganden

Med hänvisning till vad jag redovisat i det föregående bör i gällande investeringsplan föras upp höjda kostnadsramar för fastighetsförvärv i Lund och nybyggnad för sektion K i Göteborg. Vidare bör — i enlighet med vad jag redovisat i det föregående under anslaget till inredning och utrustning av lokaler vid universitet, högskolor m. m. — föras upp en höjd kostnadsram för matsal inom Frescatiområdet. I anledning av vad jag förordat i

prop. 1969: 137 (s. 26) angående ökad läkarutbildning i stockholmsområdet bör också en höjd kostnadsram föras upp för den utökade laboratoriebyggnaden vid karolinska institutet. I investeringsplanen bör sålunda föras upp kostnadsramar i prisläget den 1 april 1969 enligt följande sammanställning.

## S t o c k h o l m

Laboratoriebyggnad vid karolinska institutet . . . . .	24 600 000
Matsal inom Frescatiområdet . . . . .	2 540 000

## L u n d

Fastighetsförvärv . . . . .	3 410 000
-----------------------------	-----------

## G ö t e b o r g

Nybyggnad för sektion K . . . . .	25 500 000
-----------------------------------	------------

Med hänsyn till de beräkningar som byggnadsstyrelsen gjort av medelsbehovet för byggnadsverksamheten under innevarande budgetår räknar jag med att de utgifter som hänger samman med nu ifrågavarande byggnadsobjekt kan bestridas av tillgängliga medel under förevarande anslag. Jag förordar att så får ske.

Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att godkänna vad jag förordat angående bestridande av utgifterna för vissa byggnadsobjekt m. m. vid universiteten och vissa högskolor.

[6] Godkännande av visst avtal. På grundval av prop. 1965: 161 angående omläggning av utbildningen av sjuksköterskor m. m. (SU 181, rskr 430) uppdrog Kungl. Maj:t den 30 december 1965 åt statens förhandlingsnämnd att ta upp förhandlingar med Uppsala läns landstingskommun rörande anpassning av statens deltagande i kostnaderna för Uppsala sjuksköterskehemets sjuksköterskeskola till de bestämmelser som samma dag meddelades angående statsbidrag till sjuksköterskeskolor.

Statens förhandlingsnämnd har med skrivelse den 16 oktober 1969 redovisat ett med delegerade för Uppsala läns landstingskommun träffat avtal i ärendet.

Nämnden erinrar om att enligt beslut vid 1962 års riksdag (prop. 77, SU 146, rskr 324) en ny skolbyggnad och två elevbostadshus har uppförts för sjuksköterskeskolan. Byggnads- och utrustningskostnaderna fördelades — på samma sätt som gällde i fråga om kostnaderna för att täcka driftsunderskottet vid skolan — så att staten svarade för 55 % därav och landstinget för 45 %. De nya lokalerna byggdes i två etapper och var färdigställda år 1965. Enligt avtalet skall landstinget den 1 januari 1970 överta huvudmannaskapet för sjuksköterskeskolan. I samband därmed överlåter staten till

landstinget fastigheten nr 3 i kvarteret Haubitsen i Uppsala för en summa av 3 050 000 kr. samt sjuksköterskeskolans utrustning mot en ersättning av 180 000 kr. Av köpeskillingen för fastigheten avser 750 000 kr. ersättning för tomten.

#### *Departementschefen*

Statens förhandlingsnämnd har hemställt, att Kungl. Maj:t godkänner ett med Uppsala läns landstingskommun slutet avtal rörande ändrat huvudmannaskap för Uppsala sjuksköterskeskola, vilken drivs gemensamt av staten och landstinget. Liksom skett i samband med kommunaliseringen av bl. a. barnmorskeläroanstalterna (prop. 1968: 66, SU 108, rskr 259) bör riksdagens bemyndigande för Kungl. Maj:t att godkänna avtalet inhämtas. Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen att

bemyndiga Kungl. Maj:t att godkänna avtal med Uppsala läns landstingskommun rörande ändrat huvudmannaskap för Uppsala sjuksköterskehemets sjuksköterskeskola.

Vad föredragandena sålunda med instämmande av statsrådets övriga ledamöter hemställt bifaller Hans Kungl. Höghet Regenten.

Ur protokollet:

*Britta Gyllensten*

## JORDBRUKSDEPARTEMENTET

*Utdrag av protokollet över jordbruksärenden, hållet inför Hans Kungl. Höghet Regenten, Hertigen av Halland, i statsrådet på Stockholms slott den 30 oktober 1969.*

### Närvarande:

Statsministern PALME, ministern för utrikes ärendena NILSSON, statsråden STRÄNG, ANDERSSON, LANGE, HOLMQVIST, ASPLING, SVEN-ERIC NILSSON, GEIJER, ODHNOFF, WICKMAN, MOBERG, BENGTSSON, NORLING, LÖFBERG, LIDBOM, CARLSSON.

Chefen för jordbruksdepartementet, statsrådet Bengtsson, anmäler här- efter de ärenden under jordbruksdepartementets handläggning som angår utgifter på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 och anför.

## DRIFTBUDGETEN

### Nionde huvudtiteln

#### H. Skogsväsendet

[1] **H 3. Bidrag till skogsförbättringar.** Under förevarande anslagsrubrik har för budgetåret 1969/70 bl. a. tagits upp en ram av 8,5 milj. kr. för bidrag till skogsförbättrande åtgärder. Från anslaget beviljas vidare, utan att rambeloppet belastas, medel till åtgärder mot skadegörelse av skogs- insekter.

Den svåra storm som drabbade södra och västra Sverige den 22 och 29 september 1969 har förorsakat omfattande skador på växande skog. Skogs- styrelsen har preliminärt uppskattat att 9—12 milj. skogskubikmeter skog fällts eller brutits av stormen. Den skadade skogens värde före stormen uppskattas till 400—500 milj. kr.

Åren 1966 och 1967 inträffade svåra storm- och snöskador på skog dels i mellersta Norrlands kustland, dels i Skåne. Skadorna föranledde 1968 års riksdag att begära utredning av skadornas omfattning och följder (JoU



1968: 20, rskr 177). I anledning härav tillsattes 1968 års stormskadeberedning. Beredningen avgav i maj 1969 betänkandet Storm- och snöskador på skog (Stencil Jo 1969: 3) som nu remissbehandlats.

### *Departementschefen*

Med anledning av höstens stormskador på bl. a. skog i södra och västra Sverige bör enligt min mening frågan om att vidtaga vissa åtgärder tas upp till behandling redan i detta sammanhang. Jag avser att senare ta upp stormskadeberedningens förslag till behandling. Vad jag i det följande förordar i fråga om stöd till skogsägare bör gälla skogsägare vars skogsbestånd drabbats av omfattande skador genom stormar under hösten 1969. Mina förslag ligger helt i linje med vad beredningen föreslagit.

Det är av intresse att stormskadad skog snabbt upparbetas, bl. a. med hänsyn till riskerna för att såväl skadad som oskadad skog annars utsätts för angrepp av svampar och insekter. Det kan därför i vissa fall finnas skäl för samhället att stimulera en snabb upparbetning av den stormskadade skogen.

En förutsättning för att den stormskadade skogen skall kunna tas tillvara utan dröjsmål är att skadans omfattning och lokalisering kartläggs. Jag förordar att statsbidrag utgår till kostnader för inventering av de uppkomna skadorna. Skogsägarna bör svara för skälig del av inventeringskostnaderna. Bidrag till skadeinventering bör på motsvarande sätt som gäller för kostnader för insektsbekämpning beviljas från anslaget Bidrag till skogsförbättringar utan att bidragsramarna belastas. Kungl. Maj:t bör i varje särskilt fall få besluta om bidrag till inventeringar.

Lokala avsättningssvårigheter kan komma att uppstå på grund av ett stort samlat utbud av virke från stormhärjade områden. Eftersom avverkningsarbetet ofta finansieras genom förskott på virkesleveransen kan det uppstå svårigheter för skogsägaren att finansiera en snabb upparbetning av skadad skog. Jag föreslår därför att det öppnas en möjlighet att lämna statlig garanti för lån i allmän kreditinrättning till skogsägare som på grund av likviditetssvårigheter ej utan onödigt dröjsmål kan genomföra en snabb upparbetning av den stormskadade skogen. För garantigivningen bör i huvudsak följande regler gälla.

Garanti bör i första hand kunna utgå till annan enskild skogsägare än bolag, ekonomiska föreningar eller motsvarande, som drabbats av betydande stormskador på skog under förutsättning att avsättningssvårigheter för virke föreligger och att skogsägaren har stort behov av krediten för att kunna finansiera ett snabbt omhändertagande av den skadade skogen. Garanti bör lämnas med högst ett belopp som motsvarar godkänd kostnad för den skadade skogens upparbetning inkl. terrängtransport, lagring och virkeskydd. Lån, som beviljats med stöd av garantin, bör återbetalas efter hand som skogsägaren får inkomst från sin skogsrörelse dock senast inom fyra

år. Den under de två första åren upplupna räntan bör läggas till kapitalet.

För att åstadkomma rationell lagring och virkesvård kan virket behöva föras samman till gemensamma upplag. Jag räknar med att bl. a. skogsägarrörelsen härvid kan medverka. Så länge virket ägs av skogsägaren bör emellertid kostnaderna härför falla på skogsägaren och kunna ligga till grund för garantigivning.

Kungl. Maj:t eller efter Kungl. Maj:ts bemyndigande skogsstyrelsen bör få meddela närmare bestämmelser för garantigivningen.

För den föreslagna långivningen beräknar jag att det behövs ett garanti-belopp av 20 milj. kr. för budgetåret 1969/70. För att täcka eventuella förluster på grund av garantigivningen bör medel få tas i anspråk från anslaget Bidrag till skogsförbättringar utan att bidragsramarna belastas.

Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen att

a) godkänna de av mig förordade grunderna för kreditstöd m. m. till skogsägare som drabbats av stormskador på skog,

b) medge att för budgetåret 1969/70 statlig kreditgaranti får lämnas för lån till stormskadedrabbade skogsägare med 20 000 000 kr.

## KAPITALBUDGETEN

### I. Statens affärsverksfonder

#### G. Domänverket

[2] 6. Ersättning till domänverkets investeringsfond. *Styrelsen för lantbrukshögskolan* föreslår att domänverkets investeringsfond tillförs 278 500 kr. som ersättning för köpeskillning eller byteslikvid för fastigheter som förvärvats för högskolans räkning av medel från fonden.

Genom skilda beslut har Kungl. Maj:t dels bemyndigat domänverket att köpa fast egendom för kronans räkning för ifrågavarande ändamål, nämligen fastigheterna Endregårde Lilla 1: 1, Hulte Lilla 1: 6 och Hulte Stora 1: 20 i Endre socken, Gotlands län, på 51 ha för 180 000 kr. samt fastigheten Ugerup 10: 4 i Köpings socken, Kristianstads län, på 0,2 ha för 25 000 kr., dels godkänt avtal om markbyte mellan domänverket och Umeå stad. Bytesavtalet innebär att domänverket till Umeå stad överlåter ca 108 ha av lantbrukshögskolans försöksgård Röbbäcksdalen och att staden till verket överlåter ca 53 ha omfattande vissa angivna fastigheter samt att verket till staden erlägger 73 500 kr. i byteslikvid.

*Departementschefen*

För att tillgodose behovet av mark för forsknings- och försöksändamål för lantbrukshögskolan har domänverket på uppdrag av Kungl. Maj:t och i samråd med högskolan förvärvat ifrågavarande fasta egendom. Köpeskillingarna utgör sammanlagt 278 500 kr., som förskotterats från domänverkets investeringsfond. Med hänsyn härtill förordar jag att fonden tillförs ett till 279 000 kr. avrundat belopp.

Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att till *Ersättning till domänverkets investeringsfond* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett investeringsanslag av 279 000 kr.

Vad föredraganden sålunda med instämmande av statsrådets övriga ledamöter hemställt bifaller Hans Kungl. Höghet Regenten.

Ur protokollet:

*Britta Gyllensten*

## HANDELSDEPARTEMENTET

*Utdrag av protokollet över handelsärenden, hållet inför Hans Kungl. Höghet Regenten, Hertigen av Halland, i statsrådet på Stockholms slott den 30 oktober 1969.*

### N ä r v a r a n d e:

Statsministern PALME, ministern för utrikes ärendena NILSSON, statsråden STRÄNG, ANDERSSON, LANGE, HOLMQVIST, ASPLING, SVEN-ERIC NILSSON, GEIJER, ODHNOFF, WICKMAN, MOBERG, BENGTTSSON, NORLING, LÖFBERG, LIDBOM, CARLSSON.

Chefen för handelsdepartementet, statsrådet Lange, anmäler ärende under handelsdepartementets handläggning som angår utgifter på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 och anför.

## DRIFTBUDGETEN

### Tionde huvudtiteln

#### E. Ekonomiskt försvar

[1] Bidrag till uppförande av bombsäkra cisternanläggningar för flytande bränslen. Under denna anslagsrubrik har för budgetåret 1964/65 anvisats på riksstaten 800 000 kr. (prop. 1964: 1 bil. 12 s. 141, SU 10, rskr 10) samt på tilläggsstat I 400 000 kr. (prop. 1964: 190, SU 204, rskr 389).

Enligt uppgift från riksrevisionsverket fanns på anslaget vid ingången av budgetåret 1969/70 en reservation av 269 831 kr.

Genom beslut den 17 mars 1967 medgav Kungl. Maj:t, att anslaget fick disponeras också under budgetåret 1967/68.

Riksdagen medgav år 1968 (prop. 1968: 18, SU 40, rskr 99) att anslaget fick disponeras också under budgetåret 1968/69.

I skrivelse den 10 juni 1969 har överstyrelsen för ekonomisk försvarsberedskap meddelat att de med anslaget avsedda arbetena av olika skäl ytterligare försenats och hemställt, att anslaget skall få disponeras även under budgetåret 1969/70.

*Departementschefen*

Med hänsyn till vad styrelsen anfört förordar jag, att anslaget får disponeras även under budgetåret 1969/70. Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att medge att det för budgetåret 1964/65 på riksstaten och tilläggsstat I uppförda reservationsanslaget *Bidrag till uppförande av bombsäkra cisternanläggningar för flytande bränslen* disponeras även under budgetåret 1969/70.

Vad föredraganden sålunda med instämmande av statsrådets övriga ledamöter hemställt bifaller Hans Kungl. Höghet Regenten.

Ur protokollet:

*Britta Gyllensten*

## INRIKESDEPARTEMENTET

*Utdrag av protokollet över inrikesärenden, hållet inför Hans Kungl. Höghet Regenten, Hertigen av Halland, i statsrådet på Stockholms slott den 30 oktober 1969.*

## Närvarande:

Statsministern PALME, ministern för utrikes ärendena NILSSON, statsråden STRÄNG, ANDERSSON, LANGE, HOLMQVIST, ASPLING, SVEN-ERIC NILSSON, GEIJER, ODHNOFF, WICKMAN, MOBERG, BENGTSSON, NORLING, LÖFBERG, LIDBOM, CARLSSON.

Chefen för inrikesdepartementet, statsrådet Holmqvist, anmäler härefter ärende under inrikesdepartementets handläggning som angår utgifter på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 och anför.

## KAPITALBUDGETEN

## V. Fonden för låneunderstöd

[1] 9. Lokaliseringslån. Medelsramarna för lokaliseringsbidrag och lokaliseringslån för en femårig försöksperiod med början budgetåret 1965/66 bestämdes av riksdagen ursprungligen till 300 milj. kr. i bidrag och 500 milj. kr. i lån. Genom beslut senast av 1969 års riksdag (prop. 1969: 1 bil. 13, SU 57, rskr 188) har medelsramarna ändrats så att de nu utgör 200 milj. kr. i bidrag och 900 milj. kr. i lån.

För vart och ett av budgetåren 1965/66—1967/68 har riksdagen anvisat anslag till lokaliseringsbidrag på 60 milj. kr. För budgetåret 1968/69, liksom för innevarande budgetår, anvisades 10 milj. kr. Till lokaliseringslån har för vardera av budgetåren 1965/66 och 1966/67 anvisats 100 milj. kr. och för budgetåret 1967/68 150 milj. kr., varav 50 milj. kr. på tilläggsstat I. För budgetåret 1968/69, liksom för innevarande budgetår, har anvisats 200 milj. kr. Vidare har riksdagen bemyndigat Kungl. Maj:t att under budgetåren 1965/66—1969/70 bevilja lokaliseringslån med högre belopp än som anvisats under anslaget.

Under budgetåren 1965/66—1968/69 har bidrag beviljats med 59, 30, 30 resp. 48 milj. kr. eller totalt 167 milj. kr. T. o. m. den 30 september 1969 har bidrag beviljats med ytterligare drygt 4 milj. kr.

Under de fyra första budgetåren av försöksperioden har lån beviljats med 139, 243, 103 resp. 235 milj. kr. eller totalt 720 milj. kr. T. o. m. den 30 september 1969 har lån beviljats med ytterligare ca 9 milj. kr.

Vid utgången av budgetåret 1968/69 hade utbetalats från anslaget Lokaliseringsbidrag sammanlagt 97 milj. kr. och från anslaget Lokaliseringslån sammanlagt 420 milj. kr.

*Arbetsmarknadsstyrelsen* har i skrivelse den 12 september 1969 hemställt att den fastställda ramen för lokaliseringstödet vidgas med 150 milj. kr., varav för lokaliseringsbidrag med 50 milj. kr. och för lokaliseringslån med 100 milj. kr. Styrelsen framhåller att ett klart ökat intresse för etableringar i norra stödområdet förmärkts och erinrar om de fr. o. m. innevarande budgetår öppnade möjligheterna för helt eller delvis statsägda företag att söka lokaliseringstöd. Enligt styrelsens bedömning kommer den av riksdagen fastställda medelsramen inte att förslå för att tillgodose de anspråk på lokaliseringstöd som kan bedömas angelägna från samhällets synpunkt.

### *Departementschefen*

Ökad investeringsbenägenhet inom industrin under konjunkturuppgången har medfört att efterfrågan på lokaliseringstöd har stigit markant. Redan under budgetåret 1968/69 beviljades framför allt lokaliseringslån i avsevärt större omfattning än under det närmast föregående budgetåret. Detta har medfört att det utrymme som kvarstår för att bevilja lokaliseringslån under innevarande budgetår inom den av riksdagen fastställda medelsramen är betydligt mindre än som kunde förutses när ramen drogs upp i början av detta år.

Trots den starkt ökade efterfrågan på arbetskraft i landet som helhet råder fortfarande en betydande arbetslöshet inom stora delar av stödområdet. Det är därför angeläget att det ökade intresset från företagets sida för såväl egna engagemang inom stödområdet som utläggning av beställningar hos industrier inom området kan tas till vara så att konjunkturutvecklingen kan utnyttjas i lokaliseringspolitiskt syfte. Det finns enligt min mening anledning att räkna med att det samarbete som inletts mellan staten och Sveriges industriförbund i syfte att stimulera företag till nyetableringar inom stödområdet kommer att leda till ökade anspråk på lokaliseringstöd.

Mot denna bakgrund delar jag arbetsmarknadsstyrelsens uppfattning att ramen för lokaliseringstödet bör vidgas. Jag förordar dock att vidgningen begränsas till att avse ramen för lokaliseringslån.

På grund av det anförda förordar jag att ramen för lokaliseringslån vid-

gas med 100 milj. kr. till 1 000 milj. kr. Med hänsyn till att utbetalningar av lokaliseringsstöd tidsmässigt förskjuts i förhållande till tidpunkten för stödets beviljande behöver ytterligare medel inte anvisas under innevarande budgetår.

Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att besluta att ramen för lokaliseringslån under den femåriga försöksperioden vidgas till 1 000 000 000 kr.

Vad föredraganden sålunda med instämmande av statsrådets övriga ledamöter hemställt bifaller Hans Kungl. Höghet Regenten.

Ur protokollet:

*Britta Gyllensten*



## INDUSTRIDEPARTEMENTET

*Utdrag av protokollet över industriärenden, hållet inför Hans Kungl. Höghet Regenten, Hertigen av Halland, i statsrådet på Stockholms slott den 30 oktober 1969.*

### N ä r v a r a n d e:

Statsministern PALME, ministern för utrikes ärendena NILSSON, statsråden STRÄNG, ANDERSSON, LANGE, HOLMQVIST, ASPLING, SVEN-ERIC NILSSON, GEIJER, ODHNOFF, WICKMAN, MOBERG, BENGTSSON, NORLING, LÖFBERG, LIDBOM, CARLSSON.

Chefen för industridepartementet, statsrådet Wickman, anmäler härefter ärende under industridepartementets handläggning som angår utgifter på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 och anför.

## DRIFTBUDGETEN

### Trettonde huvudtiteln

#### C. Bergsbruk

[1] C 4. Sveriges geologiska undersökning: Prospektering. För budgetåret 1969/70 är på riksstaten under förevarande anslagsrubrik uppfört ett reservationsanslag av 14,8 milj. kr.

*Sveriges geologiska undersökning* hemställer, att medel ställs till förfogande för kostnadsökningar som föranleds av kollektivavtal vilket den 19 september 1969 träffats med Svenska gruvindestrarbetareförbundet. Budgetåret 1969/70 uppgår kostnadsökningarna till 578 000 kr., varav 61 000 kr. avser retroaktiva löner och traktamenten för tiden den 1 februari—den 30 juni 1969.

#### Departementschefen

Jag hemställer, att Kungl. Maj:t föreslår riksdagen

att till *Sveriges geologiska undersökning: Prospektering* på tilläggsstat I till riksstaten för budgetåret 1969/70 anvisa ett reservationsanslag av 578 000 kr.

Vad föredraganden sålunda med instämmande av statsrådets övriga ledamöter hemställt bifaller Hans Kungl. Höghet Regenten.

Ur protokollet:  
*Britta Gyllensten*

**Förteckning**  
**över av Kungl. Maj:ts hos riksdagen begärda anslag på tilläggsstat I till**  
**riksstaten för budgetåret 1969/70**

**DRIFTBUDGETEN**

**A. Egentliga statsutgifter**

*IV. Försvarsdepartementet*

O 5	Kostnader för projektilröjning på Järvafältet, <i>reservationsanslag</i> . . . . .	400 000
O 8	Kostnader för svenska FN-styrkor m. m., <i>reservationsanslag</i> . . . . .	7 400 000
		7 800 000

*V. Socialdepartementet*

E 14 a	Statens rättskemiska laboratorium: Inredning och utrustning, <i>reservationsanslag</i> . . . . .	700 000
G 5	Akademiska sjukhuset i Uppsala: Utrustning, <i>reservationsanslag</i> . . . . .	1 200 000
		1 900 000

*VI. Kommunikationsdepartementet*

A 3	Extra utgifter, <i>reservationsanslag</i> . . . . .	150 000
B 2	Drift av statliga vägar, <i>reservationsanslag</i> , att avräknas mot automobilskattemedlen . . . . .	7 100 000
B 3	Byggande av statliga vägar, <i>reservationsanslag</i> , att avräknas mot automobilskattemedlen . . . . .	9 600 000
		16 850 000

*VIII. Utbildningsdepartementet*

B 12	Bidrag till särskilda kulturella ändamål, <i>reservationsanslag</i> . . . . .	1 261 000
------	---	-----------

*XIII. Industridepartementet*

C 4	Sveriges geologiska undersökning: Prospektering, <i>reservationsanslag</i> . . . . .	578 000
	Summa för driftbudgeten	28 389 000

## KAPITALBUDGETEN

## Kapitalinvestering

*I. Statens affärsverksfonder***G. Domänverket**

6	Ersättning till domänverkets investeringsfond .....	279 000
---	---	---------

*II. Statens allmänna fastighetsfond*

## Utbildningsdepartementet:

20	Byggnadsarbeten för vissa kulturändamål .....	1 870 000
----	---	-----------

22	Byggnadsarbeten vid specialskolan m. m. ....	658 000
----	--	---------

		<hr/>	2 528 000
--	--	-------	-----------

*V. Fonden för låneunderstöd*

## Socialdepartementet:

3 a	Lån till föreningen Kontakt med alkoholsjuka .....	750 000
-----	--	---------

		<hr/>	<b>3 557 000</b>
--	--	-------	------------------